

## Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

### Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

下記の氏名が発明者として、私は以下の通り宣誓します。

As a below named inventor, I hereby declare: "that:

私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載されました通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に關して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者（下記の氏名が一つの場合）もしくは最初かつ共同発明者であると下記の名称が複数の場合）信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

#### PAPER DISCRIMINATOR

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

一月一日に提出され、米国出願番号または特許協定条約国際出願番号を\_\_\_\_\_とし、  
(該当する場合) \_\_\_\_\_に訂正されました。

was filed on \_\_\_\_\_  
as United States Application Number or  
PCT International Application Number  
\_\_\_\_\_ and was amended on  
\_\_\_\_\_ (if applicable).

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、内容を理解していることをここに表明します。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるところ、特許文書の内容について重要な情報を開示する義務があることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基づく記載の少なとも二箇条を指している特許協力条約365(a)項に基づく国際出願、又は外國での特許出願もしくは発明不正の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出された特許または登録出願の外國出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

#### Prior Foreign Application(s)

外国で公表出願

2000-303097

(Number)  
(番号)

Japan

(Country)  
(国名)

(Number)  
(番号)

(Country)  
(国名)

私は、第35編米国法典第119条(e)項に基いて下記の米国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

申込状： 私は下記の発明者として、本出願に関する一切の手続を米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名いたします。（弁護士、または代理「氏名及び登録番号を明記のこと）

**POWER OF ATTORNEY:** As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

James D. Halsey, Jr., 22,729; Harry John Staas, 22,010; David M. Pitcher, 25,908; John C. Garvey, 28,607; J. Randall Beckers, 30,358; William F. Herbert, 31,024; Richard A. Golthofer, 31,106; Mark J. Henry, 36,162; Gene M. Garner II, 34,172; Michael D. Stein, 37,240; Paul L. Kravetz, 35,230; Gerald P. Joyce, III, 37,648; Todd E. Marlette, 35,269; Harlan B. Williams, Jr., 34,756; George N. Stevens, 36,938; Michael C. Soldner, P-41,455 and William M. Schertler, 35,348 (agent)

書類送付先

Send Correspondence to:

**STAAS & HALSEY**  
700 Eleventh Street, N.W.  
Suite 500  
Washington, D.C. 20001

直接電話連絡先：（名前及び電話番号）

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

**STAAS & HALSEY**  
(202) 434-1500

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor <b>Masanori MUKAI</b>	
発明者の署名	日付	Inventor's signature <i>Masanori Mukai</i>	Date 22/01/2001
住所	Residence Kawasaki, Japan		
国籍	Citizenship Japan		
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki 211-8588 Japan		
第二共同発明者			
Full name of second joint inventor, if any			
第三共同発明者	日付	Second inventor's signature	Date
住所	Residence		
国籍	Citizenship		
私書箱	Post Office Address		

（第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名すること） (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)